



## AVIS PUBLIC

### **ASSEMBLÉE DE CONSULTATION PUBLIQUE SUR LE PROJET DE RÉSOLUTION N° CA23 20 0303 ADOPTÉ EN VERTU DU RÈGLEMENT SUR LES PROJETS PARTICULIERS DE CONSTRUCTION, DE MODIFICATION OU D'OCCUPATION D'UN IMMEUBLE (LAS-0041)**

AVIS PUBLIC est donné à toutes les personnes intéressées que :

Le conseil a adopté à sa séance du 7 août 2023, un premier projet de résolution portant le numéro CA23 20 0303 (PP-30) visant à autoriser sur le lot numéro 1 498 865 correspondant à l'adresse 1220-1276, avenue Dollard, l'usage *vente et service de pièces neuves pour automobiles, camions et véhicules légers (sans service d'installation)*.

Une assemblée publique de consultation aura lieu le 23 août 2023, à 19 h, dans la salle du conseil située au 55, avenue Dupras, LaSalle. Au cours de cette assemblée publique, la mairesse, ou un autre membre du conseil, expliquera le projet de résolution ainsi que les conséquences de son adoption et entendra les personnes qui désirent s'exprimer à ce sujet.

L'objet de ce projet vise à autoriser un usage de vente et service de pièces d'automobiles neuves, camions et véhicules légers (sans service d'installation) sur le lot 1 498 865, malgré la disposition à l'article 3.5.1 faisant référence à la grille des usages et normes de la zone C10-08, ainsi qu'à l'article 7.35.5.1.iv) du Règlement de zonage 2098.

Ce projet particulier se situe dans la zone C10-08 et est susceptible d'approbation référendaire.

Le projet de résolution peut être consulté au bureau de la secrétaire d'arrondissement situé au 55, avenue Dupras, LaSalle, durant les heures de bureau.

DONNÉ À LASALLE, ce 14 août 2023.

Nathalie Hadida, OMA  
Secrétaire d'arrondissement



## PUBLIC NOTICE

**PUBLIC CONSULTATION MEETING CONCERNING DRAFT RESOLUTION  
NO. CA23 20 0303 ADOPTED IN CONFORMITY WITH THE PROVISIONS OF  
BY-LAW LAS-0041 CONCERNING SPECIFIC CONSTRUCTION,  
ALTERATION OR OCCUPANCY PROPOSALS FOR AN IMMOVABLE**

PUBLIC NOTICE is hereby given to all persons interested that:

Council has adopted, at its sitting of August 7, 2023, a first draft resolution bearing number CA23 20 0303 (PP-30) to authorize on lot number 1 498 865 corresponding to 1220-1276 avenue Dollard, the usage *sale and service of new parts for cars, trucks and light vehicles (without installation)*.

A public consultation meeting will be held on August 23, 2023, at 7 p.m. in the borough council chamber located at 55 avenue Dupras, LaSalle. During this public meeting, the mayor, or another member of council, will explain the draft resolution, as well as the effects of its adoption, and hear those persons who wish to express themselves on the subject.

The purpose of this particular project is to authorise the usage of sale and service of new car parts, trucks light vehicles (without installation).

This particular project is located in zone C10-08 and is subject to approval by referendum.

The draft resolution may be consulted at the office of the Borough Secretary, located at 55 avenue Dupras, LaSalle, during business hours.

GIVEN AT LASALLE, on August 14, 2023.

Nathalie Hadida, OMA  
Borough Secretary